

AUKEY

User Manual
Multiport USB-C Hub

Contents

English	-----	01 ~ 09
Deutsch	-----	10 ~ 18
Français	-----	19 ~ 27
Español	-----	28 ~ 36
Italiano	-----	37 ~ 45
日本語	-----	46 ~ 54

Thank you for purchasing the AUKEY CB-C76 Multiport USB-C Hub. Please read this user manual carefully and keep it for future reference. If you need any assistance, please contact our support team with your product model number and Amazon order number.

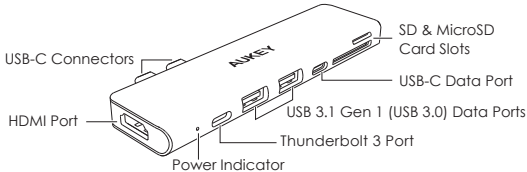
Package Contents

Multiport USB-C Hub

User Manual

Warranty Card

Product Diagram



Specifications

Model	CB-C76
Interfaces	2 USB 3.1 Gen 1 (USB 3.0) data ports Thunderbolt 3 port USB-C data port HDMI port SD & MicroSD card slots
Connector	USB-C

Thunderbolt 3 Input / Output	DC 5V–20V 5A (up to 100W Power Delivery for your Mac computer or up to 15W for a connected device)
Thunderbolt 3 Data Transfer Speed	Up to 40Gbps with Thunderbolt devices and up to 10Gbps with USB 3.1 Gen 2 devices
Thunderbolt 3 Display Resolution	Up to 5K@60Hz
USB-C Data Transfer Speed	Up to 5Gbps
USB Data Port Output	DC 5V 900mA Max
USB Data Transfer Speed	Up to 5Gbps

HDMI Display Resolution	Up to 4K@30Hz
SD & MicroSD Card Compatibility	MicroSD, MicroSDHC, MicroSDXC, SD, SDHC, and SDXC cards
SD & MicroSD Card Capacity	Up to 2TB
SD & MicroSD Card Data Transfer Speed	Up to 5Gbps
Material	Aluminum alloy
Dimensions	120 x 33 x 11mm / 4.72" x 1.3" x 0.42"
Weight	48g / 1.7oz

Getting Started

1. Plug the CB-C76 into a Mac notebook that features dual Thunderbolt 3 ports on either side. The power indicator will light up green
2. Connect your memory cards, USB peripherals (like mouse, keyboard, flash drive), USB-C devices (like phones or tablets), and HDMI display to the hub

Product Care & Use

- Connect this hub to your host device first before connecting other devices to the hub

- Use your laptop's original power adapter to charge your laptop via the Thunderbolt 3 port on this hub
- When connecting an external hard drive or multiple devices to this hub, connect your laptop's power adapter to the Thunderbolt 3 port first because your host device may not deliver the required power
- Only one external hard drive can be connected to this hub
- The maximum current output of each USB 3.1 Gen 1 data port is 900mA. These ports are not recommended for charging due to lower output
- USB 3.1 Gen 1 ports may interfere with 2.4GHz wireless devices (like wireless mice and keyboards)

- SD and MicroSD card slots can't be used simultaneously. Your host device will recognize the card slot which is used first
- Keep away from liquids and extreme heat

Warranty & Customer Support

For questions, support, or warranty claims, contact us at the address below that corresponds with your region. Please include your Amazon order number and product model number.

Amazon US orders: support.us@aukey.com

Amazon EU orders: support.eu@aukey.com

Amazon CA orders: support.ca@aukey.com

Amazon JP orders: support.jp@aukey.com

*Please note, AUKEY can only provide after sales service for products purchased directly from AUKEY. If you have purchased from a different seller, please contact them directly for service or warranty issues.

Vielen Dank für Ihren Kauf des AUKEY CB-C76 Multiport USB-C Hub. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig und bewahren Sie sie zur zukünftigen Referenz auf. Sollten Sie jegliche Unterstützung brauchen, kontaktieren Sie bitte unserem Support-Team mit Ihrer Produktmodell-Nummer und Amazon-Bestellnummer.

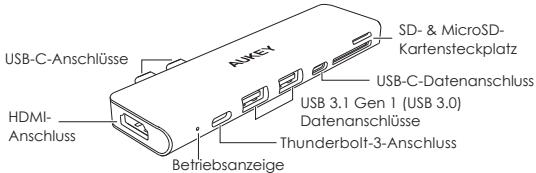
Lieferumfang

Multiport USB-C Hub

Benutzerhandbuch

Garantiekarte

Produkt Diagramm



Technische Daten

Modell	CB-C76
Schnittstellen	2 USB-3.1-Datenanschlüsse der 1. Gen. (USB 3.0) Thunderbolt-3-Anschluss USB-C-Datenanschluss HDMI-Anschluss SD- & microSD-Kartensteckplatz
Steckverbinder	USB-C

Thunderbolt-3-Eingang/-Ausgang	5 V – 20 V, 5 A Gleichstrom (bis zu 100 W Power Delivery für Ihren Mac oder bis zu 15 W für ein verbundenes Gerät)
Thunderbolt-3-Datenübertragungsgeschwindigkeit	Bis zu 40 Gbps mit Thunderbolt-Geräten und bis zu 10 Gbps mit Geräten mit USB 3.1 der 2. Gen.
Thunderbolt-3-Displayauflösung	Bis zu 5K bei 60 Hz
USB-C-Datenübertragungsgeschwindigkeit	Bis zu 5 Gbps
Ausgang USB-Datenanschluss	5 V, 900 mA (Gleichstrom, maximal)

USB-Datenübertragungsgeschwindigkeit	Bis zu 5 Gbps
HDMI-Displayauflösung	Bis zu 4K bei 30 Hz
SD- & MicroSD-Kartenkompatibilität	MicroSD, MicroSDHC, MicroSDXC, SD, SDHC und SDXC
SD- & MicroSD-Kartenkapazität	Bis zu 2 TB
SD- & MicroSD-Karten-Datenübertragungsgeschwindigkeit	Bis zu 5 Gbps
Material	Aluminiumlegierung
Abmessungen	120 x 33 x 11 mm
Gewicht	48 g

Erste Schritte

1. Verbinden Sie den CB-C76 mit einem MacBook, das auf jeder Seite über einen Thunderbolt-3-Anschluss verfügt. Die Betriebsanzeige leuchtet nun grün
2. Verbinden Sie Speicherkarten, USB-Peripheriegeräte (wie Maus, Tastatur, USB-Stick), USB-C-Geräte (wie Smartphone oder Tablet) und ein HDMI-Display mit dem Hub

Produktpflege & Gebrauch

- Verbinden Sie diesen Hub zuerst mit Ihrem Host-Gerät, bevor Sie andere Geräte an den Hub anschließen

- Verwenden Sie den Originalnetzadapter Ihres Laptops zum Laden Ihres Laptops über den Thunderbolt-3-Anschluss dieses Hubs
- Beim Anschluss einer externen Festplatte oder mehrerer Geräte an diesen Hub schließen Sie den Netzadapter Ihres Laptops zuerst an den Thunderbolt-3-Anschluss an, da Ihr Host-Gerät womöglich nicht die erforderliche Stromversorgung leistet
- Mit diesem Hub kann nur eine externe Festplatte verbunden werden
- Bei Verwendung der USB-3.1-Datenanschlüsse der 1. Gen. sollte der Strombedarf der verbundenen Geräte die Stromabgabe von 900 mA nicht übersteigen. Diese Anschlüsse sind wegen der geringeren Leistungsabgabe nicht zum Laden empfohlen

- USB-3.1-Anschlüsse der 1. Gen. können Störungen bei kabellosen Geräten mit 2,4 GHz (z. B. bei kabellosen Mäusen und Tastaturen) verursachen
- SD- und MicroSD-Kartensteckplätze können nicht gleichzeitig verwendet werden. Ihr Host-Gerät erkennt den Karten-Slot, der zuerst verwendet wird
- Von Flüssigkeiten und extremer Hitze fernhalten

Garantie & Kundendienst

Bei Fragen, Unterstützungen oder Garantieansprüchen kontaktieren Sie uns bitte unter der jeweiligen Adresse, die Ihrer Region entspricht. Bitte geben Sie Ihre Amazon-Bestellnummer und die Produktmodellnummer an.

Amazon EU orders: support.eu@aukey.com

*Achten Sie bitte darauf, dass AUKEY nur Kundendienst nach dem Verkauf für die Produkte anbieten kann, die direkt von AUKEY erworben haben. Wenn Sie von anderem Verkäufer gekauft haben, kontaktieren Sie bitte direkt für Dienst oder Garantieansprüche.

Merci d'avoir acheté AUKEY CB-C76 Multiport Hub USB-C. Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver pour référence future. Si vous avez besoin des aides, veuillez contacter notre équipe de service client avec le modèle du produit et votre numéro de commande Amazon.

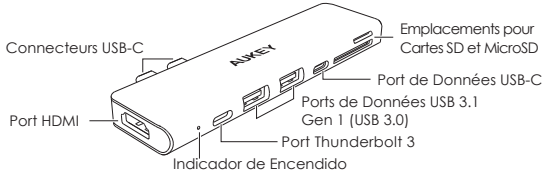
Contenu de l'Emballage

Multiport Hub USB-C

Mode d'Emploi

Carte de Garantie

Schéma du Produit



Caractéristiques

Modèle	CB-C76
Interfaces	2 ports de transfert de données USB 3.1 Gen 1 (USB 3.0) Port Thunderbolt 3 Port de données USB-C Port HDMI Emplacements pour cartes SD et MicroSD
Connecteur	USB-C
Entrée / Sortie Thunderbolt 3	DC 5V–20V 5A (jusqu'à 100W Power Delivery pour votre ordinateur Mac ou jusqu'à 15W pour un appareil connecté)

Vitesse de Transfert des Données Thunderbolt 3	Jusqu'à 40 Gbit/s avec les dispositifs Thunderbolt et jusqu'à 10 Gbit/s avec les dispositifs USB 3.1 Gen 2
Résolution de l'écran Thunderbolt 3	Jusqu'à 5K@60Hz
Vitesse de Transfert de Données USB-C	Jusqu'à 5 Gbit/s
Sortie du Port de Transfert de Données USB	5V, 900mA CC max
Vitesse de Transfert de Données USB	Jusqu'à 5 Gbit/s
Résolution d'affichage HDMI	Jusqu'à 4K@30Hz
Compatibilité des Cartes SD et MicroSD	Cartes MicroSD, MicroSDHC, MicroSDXC, SD, SDHC, et SDXC

Capacité pour Cartes SD et MicroSD	Jusqu'à 2 To
Vitesse de Transfert des Données des Cartes MicroSD et SD	Jusqu'à 5 Gbit/s
Matériau	Alliage d'aluminium
Dimensions	120 x 33 x 11 mm
Poids	48 g

Commencer

1. Branchez le CB-C76 dans un ordinateur portable Mac équipé de deux ports Thunderbolt 3 de chaque côté. L'indicateur d'alimentation s'allumera en vert
2. Connectez vos cartes mémoire, périphériques USB (souris, clavier, clé USB), périphériques USB-C (comme les téléphones ou les tablettes) et affichage HDMI sur le hub

Soins du Produit & Utilisation

- Connectez ce HUB à votre périphérique hôte avant d'y connecter d'autres périphériques

- Utilisez l'adaptateur secteur d'origine de votre ordinateur portable pour le charger via le port Thunderbolt 3 sur ce HUB
- Lors de la connexion d'un disque dur externe ou de plusieurs périphériques à ce HUB, connectez d'abord l'adaptateur de courant de votre ordinateur portable au port Thunderbolt 3 car votre périphérique hôte peut ne pas fournir la puissance requise
- Ce hub ne peut être connecté que un seul disque dur externe
- Lors de l'utilisation des ports de données USB 3.1 Gen 1, la demande en puissance des périphériques connectés ne doit pas dépasser la sortie actuelle de 900 mA. Ces ports ne sont pas recommandés pour la charge en raison d'une sortie plus faible

- Les ports USB 3.1 Gen 1 peuvent interférer avec les périphériques sans fil à 2,4 GHz (tels que les souris et les claviers sans fil)
- Les emplacements pour cartes SD et Micro-SD ne peuvent pas être utilisés simultanément. Votre périphérique hôte reconnaîtra l'emplacement de la carte qui est utilisé en premier
- Tenir à l'écart des liquides et des sources de chaleur extrême

Garantie & Service Client

Pour des questions, soutiens ou demandes de garanties, veuillez nous contacter à l'adresse ci-dessous qui correspond à votre région. Veuillez inclure votre numéro de commande Amazon et le numéro de modèle du produit.

Amazon EU commandes: support.eu@aukey.com

*Veuillez noter que AUKEY ne peut fournir le service après-vente que pour les produits achetés directement chez AUKEY. Si vous avez acheté les produits depuis d'un vendeur différent, veuillez le contacter pour tous les services ou garantie.

Gracias por comprar AUKEY CB-C76 Multipuerto USB-C Hub. Por favor, lea atentamente el manual usuario y consérvelo para futuras consultas. Si necesita cualquier ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de servicio con su número de modelo del producto y su número de orden de Amazon.

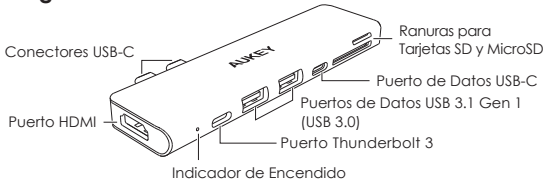
Contenidos del Paquete

Multipuerto USB-C Hub

Manual Usuario

Tarjeta de Garantía

Diagrama del Producto



Especificaciones

Modelo	CB-C76
Interfaces	2 puertos de datos USB 3.1 Gen 1 (USB 3.0) Puerto Thunderbolt 3 Puerto de datos USB-C Puerto HDMI Ranuras para tarjetas SD y MicroSD
Conector	USB-C
Entrada/ Salida Thunderbolt 3	DC 5-20 V 5 A (Power Delivery hasta 100 W para su ordenador Mac o hasta 15 W para un dispositivo conectado)

Velocidad de Transferencia de Datos de Thunderbolt 3	Hasta 40 Gbps con dispositivos Thunderbolt y hasta 10 Gbps con dispositivos USB 3.1 Gen 2
Resolución de Pantalla de Thunderbolt 3	Hasta 5K en 60 Hz
Velocidad de Transferencia de Datos USB-C	Hasta 5 Gbps
Salida de Puerto de Datos USB	DC 5V 900mA máximo
Velocidad de Transferencia de Datos USB	Hasta 5 Gbps
Resolución de Pantalla HDMI	Hasta 4K en 30 Hz
Compatibilidad con Tarjetas SD y MicroSD	Tarjetas MicroSD, MicroSDHC, MicroSDXC, SD, SDHC y SDXC

Capacidad de Tarjetas SD y MicroSD	Hasta 2 TB
Velocidad de Transferencia de Datos con Tarjetas SD y MicroSD	Hasta 5 Gbps
Material	Aleación de aluminio
Dimensiones	120 x 33 x 11 mm
Peso	48 g

Inicio Rápido

1. Conecte el CB-C76 a un portátil Mac con dos puertos Thunderbolt 3 en cualquiera de sus lados. El indicador de energía mostrará una luz verde
2. Conecte sus tarjetas de memoria, periféricos USB (como ratón, teclado o memoria USB), dispositivos USB-C (como teléfonos o tabletas) y su pantalla HDMI al hub

Cuidado & Uso del Producto

- Conecte este hub a su dispositivo anfitrión antes de conectar otros dispositivos al hub

- Utilice el adaptador de corriente original de su portátil para cargar el portátil a través del puerto Thunderbolt 3 de este hub
- Cuando conecte un disco duro externo o varios dispositivos a este hub, conecte primero el adaptador de corriente de su portátil al puerto Thunderbolt 3; de otro modo, puede que su dispositivo anfitrión no dé la potencia necesaria
- Solo es posible conectar un disco duro externo a este hub
- La demanda eléctrica de los dispositivos conectados a los puertos de datos USB 3.1 Gen 1 no debería superar la salida de corriente de 900 mA. No se recomienda usar estos puertos para cargar a causa de su menor potencia de salida

- Los puertos USB 3.1 Gen 1 pueden interferir con los dispositivos inalámbricos de 2,4 GHz (ratones y teclados inalámbricos, por ejemplo)
- Las ranuras para tarjetas SD y MicroSD no pueden usarse al mismo tiempo. Tu dispositivo anfitrión reconocerá la que hayas conectado en primer lugar
- Mantenga este cargador lejos de los líquidos y del calor extremo

Garantía & Soporte al Cliente

Para problemas, apoyos o plazo de garantía, por favor conecte con nosotros en la siguiente dirección que se corresponde con su región. Por favor, incluya su número de orden de Amazon y su número de modelo del producto.

Amazon EU orders: support.eu@aukey.com

*Por favor, tenga en cuenta que AUKEY sólo puede ofrecer servicio de posventa a los productos comprados directamente de AUKEY. Si usted ha comprado de un vendedor diferente, por favor de conectar con ellos directamente sobre los problemas de servicio o garantía.

Grazie per acquistare l'AUKEY CB-C76 Multiporta Hub USB-C. Si prega di leggere attentamente il manuale d'uso e di conservarlo per un riferimento futuro. In caso di qualsiasi assistenza, si prega di contattare il nostro gruppo di supporto, munito del numero di modello del Suo prodotto e del numero d'ordine di Amazon.

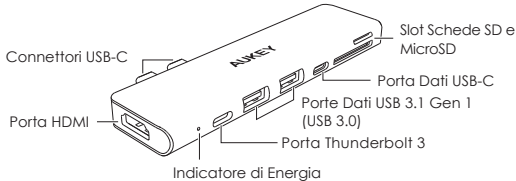
Contenuti del Pacco

Multiporta Hub USB-C

Manuale d'Uso

Certificato di Garanzia

Diagramma del Prodotto



Specifiche

Modello	CB-C76
Interfaccia	2 porte dati USB 3.1 Gen 1 (USB 3.0) Porta Thunderbolt 3 Porta dati USB-C Porta HDMI Slot schede SD e MicroSD
Connettore	USB-C
Ingresso/ Uscita Thunderbolt 3	DC 5V–20V 5A (fino a 100W Power Delivery per un computer Mac o fino a 15W per un dispositivo connesso)

Velocità di Trasferimento Dati Thunderbolt 3	Fino a 40Gbps con dispositivi Thunderbolt e fino a 10Gbps con dispositivi USB 3.1 Gen 2
Risoluzione Schermo Thunderbolt 3	Fino a 5K@60Hz
Velocità di Trasferimento Dati USB-C	Fino a 5Gbps
Uscita Porta Dati USB	DC 5V 900mA Max
Velocità di Trasferimento Dati USB	Fino a 5Gbps
Risoluzione Schermo HDMI	Fino a 4K@30Hz
Compatibilità Scheda SD e MicroSD	MicroSD, MicroSDHC, MicroSDXC, SD, SDHC e schede SDXC

Capacità Scheda SD e MicroSD	Fino a 2TB
Velocità di Trasferimento Dati Scheda SD e MicroSD	Fino a 5Gbps
Materiale	Lega di alluminio
Dimensioni	120 x 33 x 11mm
Peso	48g

Per Iniziare

1. Collegare il prodotto CB-C76 ad un Mac con doppio ingresso Thunderbolt 3 su ciascun lato. L'indicatore di batteria si illuminerà di verde
2. Collegare all'hub le memory card, le periferiche USB (come mouse, tastiera e chiavette USB), altri eventuali dispositivi USB-C (come smartphone e tablet) e schermo HDMI

Cura & Uso

- Collega questo hub al tuo dispositivo host prima di collegare gli altri dispositivi all'hub

- Per caricare il computer tramite la porta Thunderbolt 3 su questo hub, utilizzare l'adattatore originale del proprio computer
- Quando si collegano un drive esterno o dispositivi multipli a questo hub, collegare prima il proprio adattatore alla porta Thunderbolt 3 perché il dispositivo host potrebbe non rilasciare la potenza necessaria
- All'hub può essere collegato un solo disco rigido
- Mentre si utilizzano le porte dati USB 3.1 Gen 1 la potenza richiesta dai dispositivi collegati non dovrebbe eccedere una corrente in uscita totale di 900mA. Non si consiglia di utilizzare queste porte per la carica a causa della minore uscita di energia

- Le porte USB 3.1 Gen 1 potrebbero interferire con i dispositivi wireless da 2.4GHz (come mouse e tastiere senza fili)
- Gli slot scheda SD e MicroSD non possono essere utilizzati simultaneamente. Il tuo dispositivo host riconoscerà lo slot scheda usato per primo
- Tenere lontano dai liquidi e dal caldo estremo

Garanzia & Assistenza ai Clienti

Per domande, assistenza, supporto o richieste di garanzia, si prega di contattarci al seguente indirizzo che corrisponde alla Sua regione. Si prega d'inserire il Suo numero d'ordine di Amazon e di modello dei prodotti.

Ordini di Amazon EU: support.eu@aukey.com

*Si prega di notare che AUKEY può offrire solo il servizio di post-vendita per i prodotti acquistati direttamente da AUKEY. Se ha acquistato da un venditore diverso, si prega di contattarlo direttamente per problemi di servizio o di garanzia.

この度、AUKEY CB-C76 マルチポート USB-C ハブをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。ご使用の前にこの「取扱説明書」をよく読みいただき、安全に正しくご使いください。何かの問題・質問がございましたら、注文番号をご記入した上で、弊社のお客様サポートまでお問い合わせください。

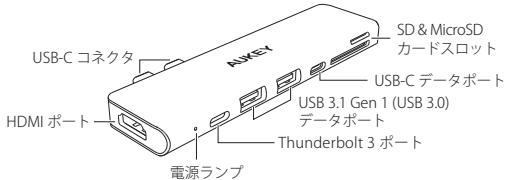
パッケージ内容

マルチポート USB-C ハブ

取扱説明書

2年間安心保証カード

各部の名称



仕様

型番	CB-C76
インターフェース	2つのUSB 3.1 Gen 1 (USB 3.0)データポート Thunderbolt 3ポート USB-C データポート HDMI ポート SD & MicroSD カードスロット
コネクタ	USB-C
Thunderbolt 3入力 / 出力	DC 5V-20V 5A (最大100ワットの電力をMacに供給する、または最大15ワットをバスパワーデバイスに供給する)

Thunderbolt 3データ転送速度	Thunderboltデバイスで最大40Gbps スピードをサポートする、 USB 3.1 Gen 2デバイスで最大10Gbps スピードをサポートする
Thunderbolt 3ディスプレイ解像度	最大5K@60Hz
USB-Cデータ転送速度	最大5Gbps
USB出力電圧・電流	DC 5V 900mA (最大)
USB データ転送速度	最大5Gbps
HDMI 解像度	最大4K@30Hz

SD & MicroSD カードの互換性	MicroSD、MicroSDHC、 MicroSDXC、SD、 SDHCとSDXCカード
SD & MicroSDカードの容量	最大2TB
SD & MicroSDカードのデータ転送速度	最大5Gbps
材質	アルミニウム合金
寸法	120 x 33 x 11mm
重量	48g

接続について

1. 2つのThunderbolt 3ポートの側面を搭載したMacノートブックに本製品を差し込めば、電源ランプが緑色になります。
2. メモリカード、USB周辺機器（例えばマウス、キーボード、フラッシュドライブ）、USB-C デバイス(例えばスマホまたはタブレット)とHDMIディスプレイをハブに差し込んでください。

取り扱い上の注意

- ご使用のデバイスをハブに差し込む前に、本製品をラップトップに接続してください。

- ラップトップ純正の電源アダプタを利用して、ハブのThunderbolt 3ポートで充電してください。
- 1つの外付けハードドライブまたは複数のデバイスをハブに接続される場合、ラップトップから給電不足の恐れがあるため、最初にラップトップ電源アダプタをハブのThunderbolt 3ポートに接続してください。
- 本製品は1つの外付けハードドライブだけにサポートします。
- ハブのUSB 3.1 Gen 1 データポートに接続されたデバイスの消費電力は合計900mAを超えないようにをお勧めいたします。ご注意：デバイスへの充電には対応できません。
- ハブのUSB 3.1 Gen 1ポートは、2.4GHzワイヤレスデバイス（ワイヤレスマウスやキーボードなど）に干渉される恐れがあります。

- SDとmicroSDカードスロットを同時に使用することができません。ご利用するデバイスは最初に使用されたカードスロットを認識します
- 異常に高温な所や、液体がある場所へ置かないでください

保証とアフターサービス

製品について、何かのご問題・ご質問などがございましたら、ご注文番号を記入した上で、下記のメールアドレスまでお問い合わせください。できるだけ早くご返信を差し上げます。

Eメール: support.jp@aukey.com

*当社は、AUKEY公式ショップまたは当社が認める小売業者から購入された製品のみに対して、アフターサービスと製品保証を提供しております。他の小売業者から購入された製品の交換、返品、返金に関しましては購入先へお問い合わせ下さい。

Model: CB-C76

AUKEY International Ltd.

www.aukey.com | support@aukey.com

No.102, Building P09, Electronics Trade Center

Huanan City, Pinghu Town, Longgang District

Shenzhen, Guangdong, 518111, CN



RoHS
Made in China

